

An die Haushalte Papenkamp 22607 Hamburg

Hamburg, den 16. Oktober 2025

Arbeiten am Sielnetz

Ort: Papenkamp

Geplanter Zeitraum: 20.10.2025 - 06.02.2026

Ihr Kontakt: Harry Marx

Festnetz: 040 7888 811 71

Sebastian Breidenstein Festnetz: 040 7888 812 05

Moin,

Hamburg ist am schönsten, wenn gerade nicht gebuddelt wird. Doch damit Ihr Abwasser auch in Zukunft zuverlässig ablaufen kann, müssen in Ihrer Nachbarschaft Siele erneuert werden.

Wichtig für Sie:

Während der gesamten Bauphase läuft das Wasser bei Ihnen im Haus wie gewohnt ab. In das Siel wird ein spezieller Schlauch, ein sogenannter Schlauchliner, eingezogen. Mögliche Geruchsentwicklungen während der Aushärtung sind nicht gesundheitsschädlich.

Gebuddelt wird sehr wenig: Bei dem Bauverfahren arbeiten wir hauptsächlich im Bereich der Schächte. Nur in Einzelfällen kann es notwendig sein, offene Baugruben für den Einzug des Schlauchliners, die Umleitung des Abwassers oder die Verbindung der Anschlussleitungen und zufließende Siele zu erstellen. Gegebenenfalls führen wir nach dem oben angegebenen Zeitraum noch tageweise Nacharbeiten durch (z. B. für Schachtsanierungen).

Es werden Halteverbotszonen eingerichtet. Bitte achten Sie auf entsprechende Verkehrs- und Hinweisschilder. Die Zufahrt zu den Grundstücken bleibt in der Regel frei. Die Baustelle wurde mit der Polizei und dem zuständigen Bezirksamt abgestimmt.

In Hamburg sagt man Siel: In Hamburg werden die unterirdischen Abwasserleitungen als Siele bezeichnet. Das Sielnetz ist das System aller unterirdischer Rohre, Kanäle, Pumpen und Sammelbecken, über die das Abwasser zum Klärwerk Hamburg gelangt.

Vielen Dank für Ihr Verständnis, bei Fragen melden Sie sich gern bei uns!

Freundliche Grüße HAMBURG WASSER



